

S.C.H. 121.0

aa

EIDGENOESSISCHES POLITISCHES
 DEPARTEMENT
Informations- und Pressedienst

3003 Bern, den 3. Oktober 1978

V E R T R A U L I C HT E L E G R A M M (CH)

Nachtrag zu Wochentelex Nr. 37/78

Nouvelles mesures de la BNS: Dernière vague d'appréciation du franc suisse et situation de plus en plus préoccupante qui en résulte ont amené BNS, d'entente avec Conseil fédéral, à décider série de mesures destinées à améliorer situation de change dans laquelle opère économie suisse, de même qu'à en atténuer conséquences pour celle-ci. Principales mesures sont suivantes: a) Poursuite, voire renforcement des interventions en dollars et, là où possible en autres monnaies. Objectif principal est de ramener cours FS/DM nettement au-dessus cours de 80 FS pour 100 DM. b) Mesures destinées à encourager exportation de capitaux et dès lors demande monnaies étrangères, notamment modification disposition imposant la conversion en dollars auprès BNS du produit en francs suisses des exportations de capitaux soumises à autorisation. c) Politique consistant à favoriser baisse des taux d'intérêts sera poursuivie, notamment pour ce qui est du marché des capitaux, par interventions accrues de la BNS. Assouplissement "Anlageverbot" vise même but. (Possibilité d'ouvrir individuellement un compte "vente de papiers-valeurs suisses" permettra aux clients étrangers des banques de réinvestir sans restriction en obligations d'emprunt également le produit de la vente de titres suisses). BNS veillera par ailleurs au maintien d'une liquidité élevée. Si nécessaire elle l'accroîtra. d) BNS envisage amélioration des possibilités offertes à l'industrie d'exportation et au tourisme en matière de garantie de change. Jusqu'ici de telles mesures n'avaient été prises qu'au bénéfice des industries du textile, de l'habillement et de l'horlogerie. Le nouveau paquet de mesures ne contient pas de nouveaux instruments. Il représente un renforcement de la politique actuelle de la BNS. Détail des mesures suit par courrier.

China: Botschafter Jolles erklärte sich nach Rückkehr über Ergebnisse seiner Goodwillreise (vgl. Wochentelex vom 33/78 befriedigt. Gespräche mit 10 verschiedenen Ministerien und Organisationen waren sehr konkret und auch von chinesischer Seite gut vorbereitet. Voraussetzungen für Intensivierung



- 2 -

der wirtschaftlichen Zusammenarbeit Schweiz-China und wesentliche Erhöhung Handelsvolumen erscheinen günstig. Zeitpunkt der Reise erwies sich als besonders gut gewählt, da Chinesen nach mehrmonatiger Abklärungsphase (u.a. durch Entsendung zahlreicher Delegationen ins Ausland) nun mit Realisierung ihrer Modernisierungspläne beginnen. Sind sich bewusst, dass Handelsbilanzausgleich kurzfristig nicht möglich. Scheinen gewillt, trotz Frankenhause schweizerische Lieferanten zu berücksichtigen, da sie sich bewusst sind, dass Preis nur ein Element (neben Qualität, Service etc.) sein kann. Chinesen betonen Bereitschaft, ihre Bezüge nach Grossabschlüssen mit Japan, BRD etc. zu diversifizieren und traditionell freundschaftlichen Beziehungen mit der Schweiz Rechnung zu tragen. Schweizer Delegation hat Leistungsfähigkeit kleinerer und mittlerer Firmen unterstrichen. Auch Leistungsfähigkeit der schweizerischen Banken dürfte Rolle spielen, da viele Projekte nunmehr durch Kredite finanziert werden sollen. Obwohl Schweizer Firmen primär an Warenlieferungen interessiert, sind sie auch bereit, angesichts Grössenordnung vieler Projekte Akzent auf Uebertragung von Technologie zu legen (Lizenzen, Beratung, Ausbildung von Stagiaires etc.). Vortrag Jolles vor Institut für Aussenhandel stiess auf lebhaftes Interesse. Trotz guten Aussichten dürften Bäume nicht in den Himmel wachsen. Mit Engpässen ist zu rechnen. Entscheidungsprozess in China immer noch kompliziert.

Transnationale Gesellschaften: Vom 18. bis 29.9. fand in New York 5. Session der intergouvernementalen Arbeitsgruppe über Verhaltenskodex der UNO-Kommission für transnationale Gesellschaften statt. Dabei konnte die in der 4. Session begonnene Erörterung des aufgrund früherer Diskussionen erstellten Arbeitspapiers des Vorsitzenden in gutem Klima zu Ende geführt werden. Schweizerische Delegation unter Leitung von Minister Ph. Levy-Hegner.

POLITIQUE